

**Switzerland-Muri bei Bern: Building construction work**

OJ S 86/2023 03/05/2023

**Contract notice****Works****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Bauverwaltung

Postal address: Thunstrasse 74

Town: Muri bei Bern

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Postal code: 3074

Country: Switzerland

Contact person: Martin Leuenberger

E-mail: [martin.leuenberger@muri-guemligen.ch](mailto:martin.leuenberger@muri-guemligen.ch)**Internet address(es):**Main address: <https://www.simap.ch>**I.3. Communication**

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:

[http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE\\_NR=1334029](http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE_NR=1334029)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.5. Main activity**

General public services

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Sanierung Gemeindehaus Muri bei Bern

**II.1.2. Main CPV code**

45210000 Building construction work

**II.1.3. Type of contract**

Works

**II.1.4. Short description**

Allgemeine Maler- und Tapezierarbeiten.

Details und Ausführung gemäss Leistungsverzeichnis.

Ausführung ab September 2024

#### **II.1.5. Estimated total value**

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.2. Description**

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Main site or place of performance: Thunstrasse 74, Muri bei Bern

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Allgemeine Maler- und Tapezierarbeiten.

Details und Ausführung gemäss Leistungsverzeichnis.

Ausführung ab September 2024

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Cost criterion - Name: Preis / Weighting: 60%

Cost criterion - Name: Fachkompetenz / Weighting: 30%

Cost criterion - Name: Kreislaufwirtschaft / Nachhaltigkeit / Weighting: 10%

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/09/2023 End: 31/03/2025

This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: yes

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

#### **III.1. Conditions for participation**

##### **III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

##### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

Vom Unternehmer mit Offerteingabe zu liefernde Nachweise:

- Ausreichende personelle Ressourcen zur termingerechten Realisierung des Bauvorhabens.

Der Nachweis ist auf Formular 2 (Teil B, Angebot und Nachweise für Vergabeverfahren für Werkleistungen) zu erbringen.

- Unterzeichnetes Formular 'Selbstdeklaration'. Die Selbstdeklaration ist auf Formular 1 (Teil B, Angebot und Nachweise für Vergabeverfahren für Werkleistungen) zu finden.

Der Bauherr behält sich vor, nach Offerteingabe weitere Nachweise einzuverlangen (Details siehe Ausschreibungsunterlagen).

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 09/06/2023

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in months: 6 (from the date stated for receipt of tender)

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 14/06/2023 Local time: 23:59

Information about authorised persons and opening procedure: Die Offertöffnung ist nicht öffentlich.

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

Baukostenplannummer (BKP): 285 Innere Oberflächenbehandlungen

Teilangebote sind nicht zugelassen.

Voraussetzungen für Anbieter aus Staaten, die nicht dem WTO-Beschaffungsübereinkommen angehören: Keine.

Geschäftsbedingungen: Gemäss Ziffer 2 des vorgesehenen Werkvertrags der KBOB.

Verhandlungen: Es finden keine öffentlichen Begehungen statt.

Grundsätzliche Anforderungen: – Gemäss Art. 12 IVöB. – Der Auftraggeber vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen, der Arbeitsbedingungen, der Lohngleichheit und des Umweltrechts gewährleisten. – Wird eine Leistung im Ausland erbracht, so erklärt der Anbieter die Einhaltung der Kernübereinkommen der Internationalen Arbeitsorganisation (ILO).

Sonstige Angaben: Vergütungsart: Gemäss Ziffer 3.1 des vorgesehenen Werkvertrags der KBOB. Preisänderungen infolge Teuerung: Gemäss Ziffer 3.5 des vorgesehenen

Werkvertrags der KBOB. Einheitspreise/Baustelleneinrichtung: Angebote sind so zu kalkulieren und einzureichen, dass die Kosten denjenigen Leistungspositionen zugeordnet werden, die sie betreffen. Umlagerungen von Kostenbestandteilen der Einheitspreise, insbesondere zwischen einzelnen Leistungspositionen und Baustelleneinrichtungen, sind nicht zulässig. Angebote mit unzulässig ausgewiesenen Kostenbestandteilen können aus dem Vergabeverfahren ausgeschlossen werden. Der Anbieter erklärt mit Offerteinreichung, dass er keine Umlagerungen von Kostenbestandteilen der Einheitspreise in andere Leistungspositionen oder Baustelleneinrichtungen vorgenommen hat.

Rechtsmittelbelehrung: Gegen diese Publikation kann gemäss Art. 56 IVöB innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich Beschwerde beim Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland, Poststrasse 25, 3071 Ostermundigen, erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

Schlussstermin / Bemerkungen: Das Angebot muss bis spätestens am Tag der Frist für die Einreichung des Angebots bei der Gemeinde Muri bei Bern eingetroffen sein oder beim Schalter der Gemeindeverwaltung Muri bei Bern abgegeben werden. Der Schalter ist zu folgenden Zeiten geöffnet: Montag: 08:00 – 11:30 Uhr und 13:30 – 17:00 Uhr Dienstag: 08:00 – 11:30 Uhr und 13:30 – 18:00 Uhr Mittwoch: 07:30 – 12:00 Uhr (Nachmittag geschlossen) Donnerstag: 08:00 – 11:30 Uhr und 13:30 – 17:00 Uhr Freitag: 08:00 – 14:00 Uhr (ab 14:00 Uhr geschlossen) Der Anbieter hat in jedem Fall den Beweis für die Rechtzeitigkeit der Angebotseinreichung sicherzustellen. Das Angebot wird nur in die Bewertung einbezogen, wenn es vollständig, unterzeichnet und fristgerecht eingereicht worden ist.

Bemerkungen (Termin für schriftliche Fragen)Fragen sind innerhalb dieser Frist auf [www.simap.ch](http://www.simap.ch) einzureichen. Die Beantwortung der anonymisierten Fragen erfolgt bis am 19.05.2023 auf [www.simap.ch](http://www.simap.ch).

Nationale Referenz-Publikation: Simap vom 28.04.2023 , Dok. 1334029Gewünschter Termin für schriftliche Fragen bis: 12.05.2023.

Ausschreibungsunterlagen sind verfügbar ab28.04.2023bis 09.06.2023

ZahlungsbedingungenKeine.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Bundesverwaltungsgericht

Postal address: Postfach

Town: St. Gallen

Postal code: 9023

Country: Switzerland

##### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

28/04/2023